



COMUNE DI
CAMPOGALLIANO

Comune di Campogalliano - Periodico trimestrale di informazione dell'Amministrazione Comunale - N° 133 Dicembre 2019

*Buon Natale
e felice
Anno Nuovo*



Come stiamo?

Carissimi campogallianesi tutti, quante volte ci viene rivolta, o noi stessi rivolgiamo, magari distrattamente questa domanda: "come stai?"

Forse di corsa, nel corridoio dell'ufficio, per strada o al telefono. Ce lo chiediamo sempre. E allora anche qui, con voi, me lo chiedo, ve lo chiedo: come stiamo? Ma come stiamo realmente? Cosa ci muove, quali sono i desideri che ci abitano, cosa ci spinge la mattina verso il mondo?

Penso a questi primi sei mesi di secondo mandato, primi soprattutto per la nuova Giunta. Un pezzettino di un lungo cammino, un niente.

Eppure penso ai volti curiosi dei nuovi assessori, al loro impegno, alla loro voglia di contribuire al miglioramento della nostra comunità.

E quindi posso dire ora, mentre vi scrivo e guardo la nostra piazza dalla finestra, che tutto quello che abbiamo fatto e stiamo per fare - in qualsiasi settore - ha come obiettivo quella domanda: come stiamo? E la sua risposta: **proviamo a stare meglio**. Siamo sempre un po' soli con la nostra storia, le gioie e le tristezze. Allo stesso tempo nessuno dovrebbe mai poter percepire un senso di deserto e solitudine attorno.

Ecco, il nostro compito come amministratori è quello di lavorare perché nessuno si senta mai solo ma parte di un insieme che c'è, esiste, ha dei volti, dei gesti, delle parole.

A questo bisogno risponde per esempio **"Voce ConGiunta", un nuovo format**

di dialogo e incontro tra amministrazione e cittadini. Titolo significativo, con quel "Con" che indica una relazione, un insieme vivace e plurale e mai monodirezionale. Un invito alla presenza, come sollecita il nome della nostra rassegna di spettacoli "Catàmes": incontriamoci, stiamo insieme!

Un monito che spinge anche noi amministratori a non restare chiusi nelle nostre stanze ma ad uscire verso tutti i luoghi in cui è possibile incontrarci, anche dunque quelli digitali. Per questo motivo da qualche mese abbiamo deciso di attivare alcuni canali social, inserendoli in un rinnovato percorso di comunicazione istituzionale. Penso al **Patto di protezione civile** con i cittadini delle aree esondabili che sfrutta canali telematici per creare una comunicazione diretta col cittadino soprattutto in casi di emergenza. Purtroppo abbiamo avuto modo di testare queste nuove procedure durante il problema esondazione del mese scorso. Un'esperienza difficile che tuttavia ha dimostrato che quando si lavora assieme e ci si "affida" reciprocamente è possibile affrontare e superare le difficoltà. Forte di questa risposta, invito tutti i cittadini a registrarsi - secondo le modalità che troverete nelle pagine successive - a **"Filo Diretto"**, spazio di comunicazione tra amministrazione e cittadini, utile soprattutto in contesti emergenziali.

Ma un miglioramento del nostro benessere passa anche attraverso le opere pubbliche e la cura dell'ambiente. Una



rigenerazione urbana resa possibile grazie a studi meticolosi sul nostro territorio e a finanziamenti che permetteranno a Campogalliano, nell'arco di un triennio circa, di avere più verde, armonia e relazione tra i suoi spazi urbani. Una **centralità diffusa e inclusiva** che non dimentica le persone più fragili. Penso ai progetti di **social housing** che sorgerranno in pieno centro - residenze sociali per giovani e anziani che rafforzeranno la spinta della nostra comunità alla cura e all'accoglienza. Una Campogalliano dunque più bella, urbanisticamente più armoniosa e proiettata verso il futuro.

A questo proposito un pensiero speciale va al **trentennale della nascita di Villa Barbolini** e quindi direttamente ai giovani del nostro territorio. Luogo di visioni, aggregazione e coordinamento di progetti giovanili con le altre istituzioni, Villa Bi custodisce la luce del nostro futuro: i nostri ragazzi. A voi rivolgo quella domanda: come state? Che desideri custodite?

Centrate questi interrogativi sul fuoco della vita e dell'impegno, sappiate che noi lavoriamo per sostenervi nel vostro percorso.

Per concludere, una riflessione sul **Natale** ormai alle porte: spero davvero che questo periodo possa restituirci quello stupore necessario al cammino, alla fatica del vivere e alla bellezza dell'incontro con l'altro. Uno stupore che ci permetta di ricominciare sempre e affrontare con impegno e curiosità il nuovo anno alle porte. Il mio augurio è che la nostra comunità, sempre nel rispetto e nell'accoglienza delle differenze, possa essere sempre più comunità coesa, operosa e con uno sguardo sempre pieno di vita.

Quindi, col cuore, auguri di Buon Natale!

*Paola Guerzoni
Sindaca di Campogalliano*

Sommario

Le Consulte Frazionali	pag.	3
Natale a Campogalliano	pag.	4
Pcarìa: appuntamento il 19 Gennaio 2020	pag.	5
Parte la "rigenerazione" di Campogalliano	pag.	7
Campogalliano, come ti muovi?	pag.	8
"Pronto? Sono la sindaca"	pag.	9
"Comunità in comunicazione"	pag.	11
Il progetto reti di famiglie accoglienti	pag.	12
Attraverso un secolo	pag.	13
Io mi ricordo...	pag.	14
Villa Bi festeggia 30 anni	pag.	15
Che succede in Biblioteca?	pag.	17
Dai Gruppi Consiliari	pagg.	18-19

Nominate le Consulte Frazionali

Si sono tenute **domenica 6 ottobre** le elezioni per le nomine delle Consulte delle due frazioni di Campogalliano: **Panzano e Saliceto Buzzalino**.

Trend di partecipazione al voto abbastanza in linea con il 2015 con 65 residenti votanti a Panzano e 55 a Saliceto Buzzalino.

Istituite nel 2005 con l'obiettivo di promuovere una cittadinanza diffusa e attiva, le Consulte sono composte dai rappresentanti della popolazione lì residenti o di quanti nelle frazioni hanno le proprie attività. Voce delle esigenze e delle necessità delle frazioni, esse sono organi ausiliari del Consiglio comunale con funzioni d'iniziativa, consultive, conoscitive e di vigilanza sull'andamento delle attività dell'Amministrazione comunale.

“In un progetto di comunità sempre più coesa e unita, le frazioni devono assumere un ruolo attivo e dinamico da relazionare costantemente a Campogalliano” **commenta la sindaca Paola Guerzoni**.

Ciascuna Consulta è composta da sette membri nominati dal Sindaco con apposito atto monocratico, fra i quali sono individuati un Presidente, un Vicepresidente e un Segretario.



CANDIDATI ELETTI CONSULTA FRAZIONALE DI PANZANO

Ordine	Candidato	Voti
1	Gibertoni Gianni	22
2	Benedetti Marco	17
3	Rezzaghi Mirco	17
4	Pasini Loredana	16
5	Lugli Guido	15
6	Fernandes Luciane	14
7	Piovan Andrea	12
8	Pera Graziella	9
9	Giglio Pasquale	2
10	Matteini Luca	2

CANDIDATI ELETTI CONSULTA FRAZIONALE DI SALICETO BUZZALINO

Ordine	Candidato	Voti
1	Bazzani Francesco	22
2	Malaguti Sara	18
3	Malagoli Wainer	17
4	Naldi Armando	14
5	Torricelli Francesca	13
6	Garetti Serena	9
7	Giosa Francesca	6
8	Faulisi Giovanni	3
9	Gilioli Enea	2
10	Rovatti Rossano	2
11	Cere' Luciano	0
12	Silvestri Danilo	0





da Sabato 07 Dicembre a metà Gennaio

Sagrato della chiesa

PRESEPE A GRANDEZZA NATURALE

A cura di **PARROCCHIA DI CAMPOGALLIANO**

Addoppi natalizi nel centro cittadino

a cura degli alunni, con relativi genitori e nonni, della scuola primaria.

Giovedì 5 Dicembre

dalle 16,30 - *Ludoteca Ludovilla - via Mattei 11*

"LA RENNA DI BABBO NATALE"

Laboratorio per bambini dai 4 ai 10 anni

Giovedì 12 Dicembre

dalle 16,30 - *Ludoteca Ludovilla - via Mattei 11*

"ALBERI DECORATI"

Laboratorio per bambini dai 4 ai 10 anni

Sabato 14 Dicembre

ore 09:45 - *Palestra Polivalente - Via Mattei 15*

FESTA DI NATALE della Scuola

Secondaria di Primo Grado

Lunedì 16 Dicembre

ore 18:30 - *Palestra Polivalente - Via Mattei 15*

FESTA DI NATALE della Scuola Primaria

CORI DI NATALE

Mercoledì 18 Dicembre

ore 17:30 - *Museo della Bilancia*

BRINDISI AUGURALE con prodotti locali di qualità e **PRESENTAZIONE** del nuovo impianto illuminotecnico del museo.

INAUGURAZIONE della mostra "Spade e stacere" di G. Giliberti e **PRESENTAZIONE** del calendario 2020 realizzato in collaborazione con Soc. Coop Bilanciai.

Iniziativa a ingresso libero aperta a tutti gli Amici del Museo

Giovedì 19 Dicembre

dalle 16.30 - *Museo della Bilancia*

UN NATALE ROBOTICO

Giochi e laboratori robotici per augurare a tutti Buon Natale!

A cura di Museo della Bilancia, Ludoteca Ludovilla e Makelt Modena.

Per bambini dai 4 ai 13 anni.

dalle 20.30 - *Dancing "La Montagnola"*

AUDIOVILLA XMAS DAY

Saggi musicali della scuola di musica Audiovilla

Sabato 21 Dicembre

ore 10 - *Biblioteca E. Berselli*

NATALE IN VALIGIA

Lettura animata per bambini dai 4 anni

Con Lucia Donadio e Chiara Ticini.

Regia di Monica Morini.

Gradita la prenotazione (Tel. 059/52.61.76)

dalle ore 16 - *Piazza Vittorio Emanuele II*

SENZA MURA

Spettacolo per tutti i bambini con trampoli, giocoleria e arte di strada

VOLTAROCK

Musica natalizia in chiave rock

e a cura del Comitato Genitori:

MERCATINO DEI RAGAZZI

VENDITA TORTE

INCONTRO CON BABBO NATALE

GIOCHI D'ALTRI TEMPI con Borghi

e Luppi

dalle ore 17:30 alle 19

APERITIVO DI NATALE

Offerto dai commercianti del centro.

Domenica 22 Dicembre

ore 17 - *Chiesa Parrocchiale di S.Orsola*

CONCERTO DI NATALE:

con la **"CORALE ROSSINI"** di

Modena, direttore Maestro Lucio Santini.

Un concerto all'insegna della tradizione

musicale Natalizia e della musica polifonica.

Domenica 5 Gennaio 2020

ore 21 - *Chiesa parrocchiale di Panzano*

CONCERTO DELL'EPIFANIA

Lunedì 6 Gennaio 2020

dalle 15.00

Palestra Polivalente - Via Mattei 15

ASPETTANDO LA BEFANA

Festa con animazione a cura di Worldchild,

Punto ristoro, truccabimbi, giochi vari e lotteria

in collaborazione con gli esercizi commerciali

di Campogalliano

a cura del Comitato Genitori

dalle 18.00

Parcheggio Polisportiva - Via Mattei 15

TRADIZIONALE ROGO DELLA

BEFANA a cura della Polisportiva di

Campogalliano

Il Museo della Bilancia ricorda l'apertura del museo tutti i sabati e le domeniche anche in occasione delle festività natalizie, compresi l'8 il 25, 26, 28 e 29 dicembre 2019, l'1 (solo pomeriggio), 4, 5 e 6 gennaio 2020.

Domenica 5 gennaio ingresso omaggio al Museo con visita guidata gratuita

Servizi culturali, ricreativi e politiche giovanili

del Comune di Campogalliano

info: lavilla@comune.campogalliano.mo.it

tel: 059.851008 / 340.6351600

www.comune.campogalliano.mo.it

Natale



Pcaria: appuntamento al 19 gennaio 2020

Il Comune e la Proloco di Campogalliano organizzano **domenica 19 Gennaio 2020 la 16° edizione de "La Pcaria: il Maiale in piazza"**, ovvero la lavorazione della carne di maiale, tradizionale momento di festa ed incontro per le famiglie contadine emiliane. Il programma vedrà i norcini di Campogalliano, di S. Martino in Rio e dei Comuni limitrofi impegnati dalle ore 9 del mattino nelle varie fasi della lavorazione del maiale: nella cottura nei paioli dei ciccioli e della coppa di testa, nonché nella preparazione di salami, cotechini e salsicce.

I norcini si sfideranno per la produzione del miglior cicciolo; una giuria di esperti assegnerà il titolo di **"Re del Cicciolo"** nella **7° edizione del Palio della Pcaria**.

Dalle 10 circa saranno attivi gli stand gastronomici a cura della Pro Loco di Campogalliano con la proposta di gustose specialità della tradizione emiliana.

Per tutta la giornata, nelle vie e nelle Piazze del centro, il più grande mercato enogastronomico e straordinario dell'intera Provincia, animazione e spettacoli.

In Piazza Vittorio Emanuele, dalle ore 15,30 alle 17 circa, la band di dance rock **"Bandarabà"**; ospite straordinaria della manifestazione la **"Famiglia Pavironica"** che terrà compagnia a tutti i presenti durante l'ora del pranzo e non solo, oltre alla presenza di **Andrea Barbi** con la diretta, dal mattino, del suo seguitissimo programma **"Ci vediamo in Piazza"**.



I saluti del nuovo Dirigente scolastico

Sono arrivato a Campogalliano il 29 agosto 2019 per assumere l'incarico di Dirigente scolastico dell'Istituto Comprensivo "San Giovanni Bosco". Nato a Frosinone 51 anni fa, ho studiato Organo e Composizione in Conservatorio per laurearmi poi in Filosofia, lavorando per un decennio nella città di Milano dove sono nate le mie due figlie. Ho pubblicato musiche per organo, coro e strumentali ed alcuni saggi di carattere musicologico, affiancando da subito a questa attività quella di insegnante prima in Conservatorio, poi nei Licei statali.

L'accoglienza nella città della Bilancia è stata squisita; in tanti si sono prodigati per farmi sentire a casa, a cominciare dai docenti (con i miei due collaboratori in primis), da tutto l'ufficio di segreteria, dai collaboratori scolastici e da tanti genitori con a capo il Presidente

del Consiglio d'Istituto.

Nei primi giorni di lavoro ho incontrato anche il parroco Don Giorgio, il comandante della stazione dei Carabinieri, gli assessori, il vicesindaco e il sindaco, con i quali la collaborazione e sintonia è stata immediata e spero fiora di iniziative e progetti ad esclusivo beneficio degli alunni.

Dell'ambiente campogallianese mi ha colpito sin da subito la capacità di fare squadra e comunità da parte delle varie componenti che ruotano intorno alla scuola: genitori, enti locali, privati, soggetti laici e religiosi; della qual cosa ho avuto immediato riscontro in occasione dell'inaugurazione della nuova Aula multifunzionale dell'Istituto avvenuta il 19 ottobre scorso alla presenza delle massime autorità cittadine e regionali.

*Il Dirigente
David Toro*



Ben-essere. A che punto siamo?

Questi primi mesi di mandato posso sicuramente definirli emozionanti e movimentati. Non avevo idea, da "novellina", di cosa volesse dire essere un amministratore pubblico.

C'è infatti tutto un mondo di relazioni, meraviglioso ma anche esigente: **occorre incontrare le persone**, le associazioni, gli Enti, parlargli e aprire tavoli di confronto. In particolare in questi mesi ho lavorato in stretta relazione con le mie colleghe Assessorate ai servizi Sociali dei comuni delle Terre d'Argine.

Il lavoro di squadra aumenta l'efficienza e l'efficacia e la nostra Unione diventa più che mai concreta nelle azioni del sociale verso i cittadini: le strutture protette per anziani, le politiche abitative, la coesione sociale e molto altro, tutto passa da lì e le decisioni da prendere per il benessere della comunità sono tante. **Insieme è decisamente meglio.**

Il mio assessorato comprende anche la cultura e gli eventi ed è stato veramente bellissimo e istruttivo entrare nel vivo dell'organizzazione degli eventi che hanno coinvolto e coinvolgeranno il nostro paese. **Campogalliano è vivo e brulicante di cultura:** basti pensare, per esempio, alla mostra organizzata dal **Gruppo Giovani dell'Oratorio** ma anche dell'iniziativa di **AUSER "Liberi di guidare sempre"** che partono da idee che come assessore ho potuto cogliere da gruppi di cittadini e volontari. Abbiamo in serbo molte altre iniziative come quelle **contro il gioco d'azzardo** e altre a supporto delle famiglie del nostro territorio.

Non dimentico, ovviamente, le pari opportunità e le politiche giovanili, oltre alle associazioni e il volontariato. Mondi che si intersecano e con i quali quotidianamente mi confronto.

Mi piacerebbe, nel prossimo futuro, concretizzare la mission del mio asses-



sorato e promuovere davvero e sempre più il ben-essere per tutti.

*Luisa Zaccarelli
Assessore alle Politiche del Ben-essere*

*Gli inserzionisti di questo giornale augurano
a tutti i cittadini di Campogalliano
Buone Feste e un sereno 2020*



Parte la "rigenerazione" di Campogalliano

Luoghi di ritrovo intergenerazionale, residenze sociali e più relazione tra gli spazi cittadini. Questi sono alcuni punti del **piano di riqualificazione urbana del comune di Campogalliano** presentato venerdì 8 novembre. L'evento ha inaugurato il nuovo format "**Voce ConGiunta**" basato sull'incontro diretto tra Amministrazione comunale e cittadini. Presente anche il presidente Stefano Bonaccini a testimonianza dell'impegno della Regione a stanziare l'importo assegnato di 1.636.983,42 euro a seguito della vittoria del **Bando Rigenerazione Urbana**. "Partiamo anche a Campogalliano con la rigenerazione degli spazi esistenti a consumo zero di suolo - afferma il presidente **Bonaccini** - con questo intervento la comunità avrà nuovi spazi e strutture, luoghi accoglienti, a basso impatto ambientale e vivibili da tutti i cittadini. Con anche un importante effetto sull'economia dei territori per la crescita e per la creazione di posti di lavoro secondo un modello di sviluppo sostenibile e orientato alla cura degli spazi collettivi". Sviluppato sulle basi di una precedente collaborazione tra le amministrazioni dell'Unione delle Terre d'Argine e i docenti del **Politecnico di Milano** (il prof. Edoardo Colonna di Paliano e il prof. Giorgio Frassine), il Piano risponde ai principi espressi dalla nuova Legge Urbanistica regionale che prevede la trasformazione, il riassetto e la riorganizzazione di porzioni già antropizzate delle città. Tra gli interventi di spicco si segnala: la rigenerazione dello spazio intorno a **Piazza della Bilancia** e la costruzione di un edificio di social housing. Il primo

propone una migliore integrazione degli spazi antistanti al Museo con i flussi pedonali provenienti da via XXV Aprile e con via Garibaldi, rafforzando contemporaneamente le connessioni con via Crotti e via Di Vittorio. Il secondo intende rispondere all'esigenza dell'Amministrazione di promuovere la creazione e lo sviluppo di **residenze sociali**. La nuova struttura, da realizzare al posto della proprietà Benetti, prevede al piano terra un centro sociale per anziani e al piano superiore appartamenti da assegnare mediante relativo bando. "Il progetto che abbiamo presentato in Regione - afferma la **sindaca Paola Guerzoni** - è il frutto di uno sguardo

davvero nuovo sul nostro centro, coniugato alla conoscenza delle esigenze dei campogallianesi: migliori accessi, attenzione alla mobilità sostenibile, alloggi senza barriere architettoniche, spazi di convivialità per persone di diverse generazioni".

Già fissate le varie scadenze che dovranno portare alla realizzazione dei progetti presentati: entro il 31 dicembre 2019 termine di sottoscrizione del Contratto di rigenerazione urbana; entro il 31 dicembre 2020 aggiudicazione dei lavori (tramite appalto) per gli interventi finanziati; mentre per il 31 dicembre 2023 fissato il termine per la conclusione degli interventi finanziati.



Contiamoci! *(a cura del Servizio Anagrafe e Stato Civile)*

La situazione anagrafica del Comune aggiornata al 31 ottobre 2019

Residenti	8.746 (4.309 maschi + 4.437 femmine)
di cui stranieri	1.119 (521 maschi + 598 femmine)
Residenti in convivenza	27 (27 maschi)
di cui stranieri	27 (27 maschi)
Famiglie	3.690
Convivenze	4
Matrimoni	22 (12 civili + 10 religiosi)
Separazioni davanti all'Ufficiale di Stato civile	3
Divorzi davanti all'Ufficiale di Stato civile	1
Divorzi negoziazione assistita davanti agli avvocati	1
Riconciliazioni	3
Cittadinanze	11 (8 maschi + 3 femmine)
Nati	67 (37 maschi + 30 femmine)
Morti	75 (37 maschi + 38 femmine)
Immigrati	291 (153 maschi + 138 femmine)
Emigrati	312 (154 maschi + 158 femmine)

**Per la tua pubblicità
su questo giornale
che arriva
a tutte le famiglie
di Campogalliano
chiama il
335 6152433**

Visual Project
Inchiesta Grafica e Cartesinologica

Campogalliano, come ti muovi?

I cantieri avviati e quelli futuri hanno l'obiettivo di rendere le strade del nostro territorio (e quelle per raggiungerlo) più sicure e percorribili dai pedoni e dai ciclisti. Ma c'è anche un altro traguardo che come amministrazione vogliamo raggiungere: relazionare i diversi spazi della nostra città per promuovere un'idea di **centralità diffusa** in cui tutti i cittadini possano sentirsi parte di una collettività. "Una città più sicura ma anche più verde – commenta l'assessore con delega all'Ambiente e mobilità sostenibile **Marcello Messori** – il censimento degli alberi è ormai concluso, come possiamo vedere dalle targhette numerate poste sui tronchi; questo sarà il punto di partenza per una **rinascita del patrimonio arboreo comunale**: planteremo nuovi alberi in luogo di quelli ormai morti, malati o infestanti".

Ecco alcuni dei lavori principali in corso di esecuzione:

Rotatoria di via Fornace. Partirà questo mese - una volta completato lo spostamento dei due sottoservizi di acquedotto e gas di Aimag - il cantiere per la nuova rotatoria di Campogalliano tra strada provinciale 13, via Fornace e via Reggio. Un'opera attesa da molto tempo (non soltanto dai campogallianesi) per migliorare la viabilità e la sicurezza.

I lavori, aggiudicati dalla ditta Di Murro Francesco, dureranno circa 200 giorni. 860 mila euro è il costo dell'intervento di cui 520 mila a carico del Comune e 340 mila stanziati dalla Regione alla Provincia di Modena. La rotatoria, che avrà un diametro di 58 metri, sarà a quattro ingressi: due sulla provinciale, via Fornace e la strada che collega con il territorio di Rubiera. "Come Comune - **dichiara la sindaca Paola Guerzoni** - abbiamo fatto tutto quello che potevamo fare. Ho convocato il primo incontro di trattativa per l'accordo a giugno 2015. È stato fondamentale l'unione di intenti con tutti i gruppi consiliari e l'opposizione, che ringrazio".

Ciclabile di via Madonna. Prossimi alla conclusione i lavori per la realizzazione della pista ciclopedonale lungo via Madonna. Un percorso che, partendo a ridosso della Biblioteca Comunale, arriva fino alla maestà ubicata in corrispondenza dell'incrocio tra via Madonna e via Croce. Inoltre, grazie al ribasso d'asta sul costo dei lavori, è stata costruita un'ulteriore pista utile a tutti gli abitanti di via Respighi e aree limitrofe per arri-



vare direttamente alla ciclabile di via S. Martino. "La lunga pista ciclabile di via Madonna e il piccolo collegamento fra via Respighi e via San Martino proseguono l'intento di restituire le strade al movimento dolce, e lo stesso vale per il riprogettato viale Martiri della Libertà – commenta Messori che aggiunge – la riqualificazione di via Madonna all'altezza di via Croce, in particolare, è stata possibile anche grazie alla collaborazione dei cittadini del borgo adiacente: passando al metodo porta-a-porta per la raccolta dei rifiuti domestici, hanno permesso di eliminare i cassonetti dalla strada".

Polisportiva, lavori in corso.

Rifacimento parterre. L'interesse per la popolazione sportiva, per gli spazi delle attività e la manutenzione delle strutture sportive è un punto del nuovo programma di governo. Grazie ad un'intesa con la Polisportiva Campogalliano, gestore degli impianti, sono state stanziati le risorse per dotare uno dei campi sotto ai tendoni di una nuova pavimentazione che permette una multifunzionalità dello spazio da gioco, non solo basket e calcio ma anche pallavolo e tennis. Stanziati risorse anche per il rifacimento del parterre delle tribune del campo da calcio.



"Pronto? Sono la sindaca". Una nuova comunicazione per allerte ed emergenze

Un sms testuale o vocale della sindaca per segnalare livelli critici di allerta meteo e notifiche di evacuazione. **Un nuovo percorso di comunicazione di protezione civile** già testato durante l'emergenza esondazione del mese scorso.

Questa è la direzione tracciata dal **Patto** stretto tra l'amministrazione e i cittadini delle aree sondabili, presentato venerdì 8 novembre. Ispirato dal nuovo Codice di Protezione Civile (che dedica l'articolo 31 alla cultura dell'informazione e dell'autoprotezione del cittadino) e dal bisogno di una comunità resiliente sempre più informata, pronta e coesa, il Patto risponde all'esigenza di fare chiarezza rispetto alle modalità con le quali vengono diramate le comunicazioni di

protezione civile.

Una sezione particolare del documento è dedicata ai cittadini che vivono o frequentano l'**area esondabile** per i quali è stato attivato un sistema di notifica delle emergenze (compreso anche l'ordine di evacuazione) basato su un messaggio vocale o testuale che la sindaca (o un suo delegato) recapita direttamente ai cittadini su numero telefonico fisso e/o mobile. La procedura denominata **"Filo Diretto"** è un servizio che utilizza diversi canali, soprattutto sms e messaggi vocali registrati, per raggiungere rapidamente i frequentatori dell'area esondabile con comunicazioni puntuali riguardanti rischi specifici. Attraverso questo sistema di messaggistica si inten-

de ridurre i tempi di notifica dell'ordinanza di evacuazione in caso di pericolosità. Dopo la presentazione del patto comunicativo, i cittadini presenti sono stati invitati a compilare un modulo di adesione per fornire i recapiti telefonici ai quali verranno inviate le comunicazioni di emergenza o gli ordini di evacuazione. La serata è stata caratterizzata anche da un confronto coi cittadini sulle criticità idrogeologiche e infrastrutturali del territorio: i cittadini presenti hanno chiesto alla sindaca di sollecitare AIPo - Agenzia Interregionale per il fiume Po e Protezione Civile Regionale al fine di spiegare alla comunità i lavori che si stanno svolgendo e si svolgeranno sul fiume e sulla cassa di espansione.



GUIDO SENZA
PENSIERI PERCHÈ
HO SEMPRE
QUALCUNO
AL MIO FIANCO.

Giulia

UnipolSai
ASSICURAZIONI



KM&SERVIZI

Garanzie su misura, Servizi hi-tech e Assistenza h24.

Rendi più sicura ogni tua strada con UNIBOX, il sistema hi-tech N.1 in Europa.

rate mensili*

TASSO ZERO

TAN 0% TAEG 0%

TI ASPETTIAMO IN AGENZIA

ASSICOOP50
Modena & Ferrara S.p.A.
www.assicoop.com



Numero Verde
800-992220

Agenzia di **CAMPOGALLIANO**
Via Dei Mille, 48

* Pagamento del premio di polizza tramite finanziamento a tasso zero (TAN 0,00%, TAEG 0,00%) di Finitalia S.p.A., da restituire in 5 o 10 rate mensili in base all'importo del premio di polizza (minore o maggiore di € 240,00). Esempio: importo totale del premio € 500,00 - tan 0,00% - Commissioni di acquisto 0,00% - importo totale dovuto dal cliente € 500,00 in 10 rate mensili da € 50 caduna. I tassi e gli oneri del finanziamento saranno a carico di UnipolSai Assicurazioni S.p.A. Operazione subordinata all'approvazione di Finitalia S.p.A. Intermediario finanziario del Gruppo Unipol. Prima di aderire all'iniziativa, consultare le Informazioni europee di base sui crediti ai consumatori (GECCI) e l'ulteriore documentazione prevista dalla legge disponibili in Agenzia e sul sito www.finitalia.it. Offerta valida sino al 31.12.2019 soggetta a limitazioni. Per tutti i dettagli e per verificare quali sono le polizze disponibili con il finanziamento a tasso zero rivolgersi all'Agenzia.

Messaggio pubblicitario. Prima della sottoscrizione della polizza leggere il Set Informativo disponibile sul sito www.unipolsai.it.

Diventa protagonista della tua città

Filo Diretto

Diventa protagonista della tua città

E' un servizio multicanale di informazione e dialogo con i cittadini attraverso l'invio di sms, email e notifiche su smartphone mediante app dedicata. Per consentire, in tempo reale...

... al Comune di dialogare con i cittadini	... ai cittadini di dialogare con il Comune
<ul style="list-style-type: none"> • Per avvisarli di emergenze • Per informarli di notizie ed eventi relativi ai canali tematici scelti 	<ul style="list-style-type: none"> • Per consentire ai cittadini di inviare suggerimenti e segnalazioni (funzione da implementare in seguito)

Con Filo Diretto le notizie arrivano:

- sul telefono cellulare, tramite SMS
- sulla casella di POSTA ELETTRONICA,
- sullo smartphone tramite APP dedicata CITY USER



Ci si può registrare a Filo Diretto:

- in autonomia direttamente VIA WEB, dal sito del Comune: www.comune.campogalliano.mo.it

oppure

- presentandosi **PERSONALMENTE** allo Sportello "Facile"

Il servizio può essere modificato e disattivato in qualsiasi momento direttamente dal cittadino via web, utilizzando le proprie credenziali, o chiedendo assistenza allo Sportello "Facile"



Lo Sportello "Facile", al piano terra del municipio, piazza Vittorio Emanuele II, n. 1, è aperto nei giorni di martedì, mercoledì e venerdì, dalle 8.00 alle 14.00 (fino alle 13.00 in luglio e agosto), e il sabato dalle 9.00 alle 12.30. Lunedì e giovedì è chiuso.

Tel. 059899411, email facile@comune.campogalliano.mo.it



"Comunità in comunicazione"

Lo sviluppo di una cittadinanza diffusa e attiva sul nostro territorio passa anche attraverso nuovi modelli e strumenti di coinvolgimento.

Per questo obiettivo, abbiamo inserito nel nostro programma di mandato alcune strategie tra cui la creazione di canali social istituzionali.

Negli ultimi mesi abbiamo attivato quattro nuovi "luoghi" di comunicazione digitale bidirezionale (amministrazione-cittadini): la pagina facebook del Comune, un account instagram, un account twitter e un canale youtube ufficiale.

Su questi canali troverete notizie aggiornate che riguardano le attività più rilevanti di tutti i settori dell'amministrazione locale e dell'Unione Terre d'Argine, i messaggi della sindaca e degli assessori e le comunicazioni istituzionali.

La tecnologia è utile se non è fine a

se stessa ma se facilita il nostro essere "sempre più comunità". È fondamentale che questi mezzi siano di stimolo per aumentare la conoscenza dei singoli e favorire gli "incontri" tra cittadini e cittadini e amministrazione.

A questo scopo abbiamo inaugurato l'8 novembre scorso il ciclo di incontri serali "Voce conGiunta", un luogo fisico nel quale essere aggiornati sull'attività dell'amministrazione e confrontarsi e ascoltarsi sui temi proposti. A tal proposito, voglio ricordare il prossimo appuntamento, martedì 10 dicembre, nel quale dialogheremo a proposito degli interventi sul fiume Secchia.

Cari cittadini, non resta che comunicare e partecipare.

Come cantava Giorgio Gaber "Libertà è partecipazione"!

*Daniela Tebasti,
vicesindaca e assessore alla Comunicazione e Partecipazione*



**VOCE
CONGIUNTA**

MARTEDÌ 10 DICEMBRE
SALA LA MONTAGNOLA
via Garibaldi 57 - Campogalliano

ORE 19.30
Ampliamento azienda Gelostar
Salvatore Falbo, Responsabile Ufficio Tecnico Comune
Katia Vallini, Istruttore settore Edilizia e Urbanistica

ORE 20.45
Interventi sul fiume Secchia
Paola Gazzolo, Assessore politiche ambientali Emilia Romagna
Luigi Mille, Direttore AIPO
Federica Pellegrini, AIPO, Direzione territoriale Idrografica Emilia Orientale

**Per la tua pubblicità su questo giornale
che arriva a tutte le famiglie di Campogalliano chiama il 335 6152433**

Comune di Campogalliano

Direttore responsabile: Daniele Giustolisi
Coordinamento e redazione: Daniele Giustolisi
Chiuso in redazione: 29 novembre 2019
Autorizzazione Tribunale di MO n.758 del 01/08/1984
Foto di copertina: Gianni Grappi

Grafica, impaginazione e stampa:
Visual Project Soc. Coop.
Via Toscana, 17 - Zola Predosa (Bologna) 051 758430
Unità locale via G. Di Vittorio, 90/94 Vignola (Mo)
Tel. 335 6152433
valter.baldini@visual-project.it

Il progetto reti di famiglie accoglienti

Il 9 aprile scorso veniva presentato a Campogalliano il progetto Reti di famiglie accoglienti. Promosso dall'Associazione Venite alla Festa con alcune associazioni partner (Gruppo Aiuto Allattamento Materno Carpi; Centro Aiuto alla Vita di Carpi "Mamma Nina"; Circolo Anspi don Milani Limidi; Associazione La Festa Limidi) insieme alla Cooperativa Eortè, il progetto si prefigge di attivare sul territorio dell'Unione Terre d'Argine, l'esperienza delle Reti di famiglie quale forma ed espressione di cittadinanza attiva protagonista della vita sociale, capace di esprimere e sostenere la cultura dell'accoglienza.

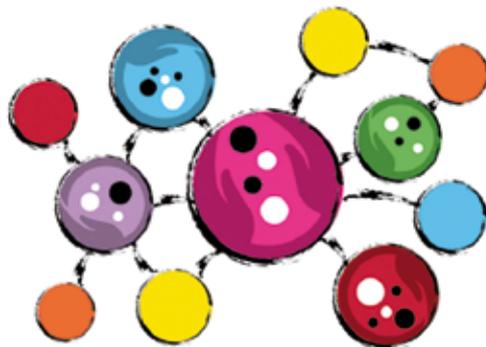
Grazie a questo e ad altri incontri che abbiamo realizzato successivamente, si è costituito un gruppo di volontari disponibili a impegnarsi in questa esperienza. I volontari, coppie e singoli, desiderano essere disponibili verso i bisogni delle famiglie in difficoltà, ma sono anche attenti nei riguardi di chi, dentro le esperienze di accoglienza, esprime momenti di affaticamento e necessità di appoggio. Il gruppo infatti, prima che essere un'esperienza di servizio è un luogo di condivisione delle scelte di solidarietà a sostegno delle fragilità familiari.

Il gruppo, composto da una decina di persone, si incontra mediamente una volta al mese ed è aperto: ciò significa che chi lo desidera può contattarci e dare la propria disponibilità a farne parte. Incontrarsi con regolarità permette oltre che a conoscersi e formarsi su temi inerenti il proprio percorso di accoglienza, di avviare una collaborazione fattuale per la presa in carico delle situazioni con i Servizi del territorio. Favorisce la crescita nella capacità di porsi in atteggiamenti di aiuto e di ascolto, si attiva nell'ideazione di proposte di azioni di supporto.

I progetti iniziati in questo periodo a Campogalliano (referente la Dott.ssa Fania Ferrari) o in altri Comuni dell'Unione vedono l'affiancamento e la presenza di volontari in aiuto a mamme sole con bimbi piccoli, oppure aiuto nei trasporti presso scuole o luoghi di attività importanti per il minore. I progetti di sostegno infatti, mirano soprattutto ad aiutare quelle famiglie che possono trovarsi in un momento di fragilità in modo da evitare un ulteriore aggravamento della situazione stessa.

Info su www.retidifamiglie.it
info@retidifamiglie.it

Alberto Battini
 Responsabile progetto



RETI DI
 FAMIGLIE
 ACCOGLIENTI

Influenza

L'Emilia-Romagna è pronta

Quasi 1 milione di vaccini in distribuzione tra ambulatori medici e servizi delle Aziende Usl.

È partita il 28 ottobre la campagna per la vaccinazione antinfluenzale del Servizio sanitario regionale.

Febbre, tosse, dolori articolari, mal di testa, spossatezza. Il periodo dell'influenza è ormai vicino, e la **Regione Emilia-Romagna è pronta**: negli ambulatori dei medici di famiglia e dei servizi vaccinali delle Aziende Usl **sono già in distribuzione quasi 1 milione di dosi vaccinali**. Perché se la maggior parte delle persone colpite guarisce entro una settimana, l'influenza può riservare anche complicazioni serie, soprattutto tra gli individui più fragili, le cosiddette **"categorie a rischio"**: anziani, adulti con patologie croniche, bambini molto piccoli e **donne in gravidanza**, per le quali quest'anno è prevista la **vaccinazione gratuita indipendentemente dall'età gestazionale**. Lo ricorda la **campagna di comunicazione per la vaccinazione antinfluenzale del Servizio sanitario regionale**, iniziata il **28 ottobre**. **"Non farti influenzare, proteggi la tua salute"**, recita lo slogan sulla locandina (<http://salute.regione.emilia-romagna.it>), che fornisce tutte le informazioni utili sulla vaccinazione: per chi è gratuita e necessaria, quando e dove vaccinarsi, come prevenire la diffusione dell'influenza. Influenza che nella scorsa stagione (2017-2018), ha colpito in Emilia-Romagna circa **579mila persone** e si è caratterizzata per l'**intensità alta**, soprattutto per **numero di casi gravi (172)**, nella grande maggioranza **persone non vaccinate**.



Attraverso un secolo. La festa dei novantenni di Campogalliano

Come da tradizione ha avuto luogo anche quest'anno la festa dei novantenni della nostra comunità, organizzata dal **Centro Ricreativo Sociale "La Quercia"**. L'evento si è svolto il 25 ottobre in presenza dei diversi novantenni della comunità, dei loro congiunti e delle autorità locali civili e religiose.

Oltre a Silvano Righi, presidente del centro, hanno portato il loro saluto don Giorgio e l'assessore con delega alle Politiche del Ben-essere, Familiari e delle varie età Luisa Zaccarelli. "È stato un grande privilegio esserci e ringraziare chi ha reso possibile la conquista della libertà e del benessere di oggi - commenta l'assessore - ho promesso loro cura e impegno per custodire questa eredità costruita con grande sacrificio. E poi come madre, è stato emozionante vedere mio figlio in mezzo a tanti nonni e prendere anche una bella "pèga" a carte".

Per l'occasione sono stati consegnati ai novantenni e ultra-novantenni presenti degli attestati di riconoscenza per aver attraversato con forza e vitalità quasi tutto il Novecento, "il secolo breve", caratterizzato da eventi storici tanto eccezionali quanto tragici come le due guerre mondiali, la bomba atomica, i totalitarismi, la guerra fredda e il crollo del muro di Berlino.

I novantenni di Campogalliano del 2019 sono 19 di cui 6 uomini e 13 donne. 103 invece gli ultra-novantenni di cui 28 uomini e 75 donne.




AIMAG

AIMAG SpA
Mirandola (Mo) · via Maestri del Lavoro 38
www.aimag.it

CAMO dal 1970
S.r.l.

OLEODINAMICA

**REVISIONE E VENDITA DI POMPE, MOTORI,
DISTRIBUTORI E TRASMISSIONI IDROSTATICHE
PER MACCHINARIO MOBILE E INDUSTRIALE**

Viale della Resistenza. 9 - Campogalliano (Mo)
tel. 059 526864 - fax 059 525102
www.camosrl.com - info@camosrl.com

Uno scintillante Natale al Museo!

Quest'anno in occasione delle festività natalizie al Museo vi aspettano tante occasioni di incontro, crescita e divertimento. Nel trentennale della sua nascita infatti l'istituzione, oltre a proporre una serie di appuntamenti per tutte le età, si rimette a nuovo con l'impianto di illuminazione completamente rinnovato! Il consueto **brindisi augurale con gli amici del Museo**, sempre allestito con prodotti locali di qualità, si terrà mercoledì 18 dicembre dalle ore 17,30 e sarà l'occasione giusta per chi volesse informazioni sul nuovo impianto illuminotecnico realizzato con il sostegno finanziario di IBACN Regione Emilia-Romagna L.R. 18/2000 e finalizzato ad una decisa riduzione dei consumi. Il pomeriggio è arricchito da "Spade e stadere", evento in collaborazione con Soc. Coop Bilanciai, che prevede l'inaugurazione della mostra fotografica di G. Giliberti

e la presentazione del calendario 2020. Il giorno seguente sarà dedicato ai bambini ed ai ragazzi: giovedì 19 dicembre ore 16,30 Natale Robotiko offre tantissime attività tra coding e robot a cura di VillaBi e MakeIt Modena. Per finire gli appuntamenti con le rassegne abituali del Museo che anche durante le feste non si fermano: domenica 29 dicembre i laboratori pazzi del museo di **Magica Scienza** e domenica 5 gennaio l'ingresso omaggio e la visita guidata con **Domenica al Museo**.

Come di consueto il Museo è sempre aperto su prenotazione e con orario 10-12,30 e 15-18,30 tutti i sabati e festivi, compresi domenica 8, mercoledì 25, giovedì 26, sabato 28, domenica 29 dicembre 2019 e mercoledì 1 (solo pomeriggio), sabato 4, domenica 5 e lunedì 6 gennaio 2020.

Il nostro bookshop offre poi una serie di

oggetti e articoli adatti anche per essere impacchettati e messi sotto l'albero!

Tutte le informazioni sono disponibili sul sito web www.museodellabilancia.it



Io mi ricordo...

Da una testimonianza orale di Luigi Nascimbeni e Gian Paolo Luppi

Io mi ricordo il primo freddo. Era appena finita la guerra e non so se era nebbia o polvere da sparo. Ma qualcosa impediva di guardare oltre l'orizzonte, come un muro sfocato che arretrava e si perdeva via.

Ci chiedevamo cosa era rimasto attorno a noi. Chi era rimasto. Tutti erano per strada, come a voler attestare la vita vera e non più il suo sogno. Ero piccolo, ma anche i grandi sembravano piccoli come mai prima.

Io mi ricordo quel vento.

Stava succedendo qualcosa. Stava accadendo il Natale, forse per la prima volta nel mondo.

Per strada sentivamo solo l'odore del Pan ed Nadèl. Usciva dalle case come un segreto di vita finalmente liberato.

Ognuno aveva il suo alberello, ornato da qualche caramella e mandarino.

Ci faceva stare bene guardarlo.

Andavamo per le vie. Io mi ricordo l'albero sul balcone del sindaco; la levatrice a Piazza Castello che ci dava dei cioccolatini quando andavamo a casa sua. Era una gioia. E poi il momento solenne della letterina di Natale, sotto il piatto di mio padre.

Ognuno la scriveva con il cuore in gola, per avere forse dieci lire e tutta la ricchezza del mondo.

Io mi ricordo la chiesa, la corale, il giorno di Natale. C'era un presepe bello.

Si faceva a gara nelle case per farne uno ancora più bello. Il parroco faceva visita e giudicava.

Io mi ricordo anche della Befana. Lo sgarro della parrocchia al comune: portavano noi bambini al cinema a Modena per evitare che andassimo in Sala Consiliare a ricevere un sacchetto di noci e arachidi. Eravamo felici.

Io mi ricordo tutto questo, e c'è ancora un'eco di gioia a pensarci.

Qualcuno forse quell'anno aveva spazato via davvero la tristezza.



Nella foto: Natale 1949 in Sala Consiliare.

A sinistra il sindaco Guido Gialdi

Che succede in Biblioteca?

L'anno accademico 2020 proposto dall'Università Libera Età Natalia Ginzburg di Campogalliano continua con nuove interessanti iniziative culturali realizzate in collaborazione con la Biblioteca E. Berselli che le ospita.

SPAGNOLO BASE

Docente madrelingua o equiparato di Nuova Didattica - Scuola di Management di Confindustria Modena

12 lezioni settimanali di un'ora e mezza ciascuna dalle 19.00 alle 20.30 (indicativo)

Inizio: lunedì 13 gennaio 2020 si raccolgono le adesioni

Contributo euro 130,00 + tessera associativa euro12,00

PITTURA A OLIO CORSO AVANZATO

Il corso porterà alla realizzazione di un quadro ad olio su tela. Al corso si può accedere soltanto con una buona conoscenza della tecnica.

Docente: pittore Massimo Po

7 lezioni settimanali di tre ore ciascuna dalle 20.00 alle 23.00

Data inizio martedì 14 gennaio 2020

Contributo euro 100,00 + tessera associativa euro 12,00

IL PROBLEMA ISRAELO-PALESTINESE

Come vincere la nostra battaglia di civiltà. Analisi dei paesi: Libia, Siria, Iraq, Turchia ...

Docente prof.ssa Luciana Bertellini

5 lezioni settimanali di un'ora e mezza ciascuna

Inizio mercoledì 15 gennaio 2020 dalle 17.30 alle 19.00

Contributo euro 25,00 + tessera associativa euro 12,00

CORSO BASE DI IMPROVVISAZIONE TEATRALE

Riscoprire una forma di rappresentazione e formazione che trova le sue radici addirittura negli antichi teatranti greci, nei buffoni medievali e nelle maschere della Commedia dell'Arte.

Docente: Associazione Culturale Improgramelot

10 lezioni settimanali di 2 ore e mezza dalle 20.30 alle 23.00

Inizio martedì 28 gennaio 2020

Contributo euro 200,00 + tessera associativa euro12,00

CORSO BASE DI FOTOGRAFIA

Il corso è rivolto sia a coloro che si avvi-

cinano al mondo della fotografia per la prima volta sia a coloro che vogliono approfondire i principi fondamentali della tecnica fotografica.

Docenti del Circolo Fotografico 4 Ville 7 lezioni (4 lezioni settimanali di due ore ciascuna dalle 21.00 alle 23.00 + 1 uscita diurna di sabato o domenica + 2 lezioni settimanali di due ore ciascuna dalle 21.00 alle 23.00 dedicate all'analisi dei lavori prodotti)

Inizio: giovedì 6 febbraio 2020

Contributo euro 70,00 + tessera associativa euro12,00

FILOSOFIA PER NON FILOSOFI

La filosofia è un sapere flessibile, polivalente, mirante all'indagine critica e alla riflessione sui principi fondamentali della realtà e dell'essere.

Docente prof.ssa Luciana Bertellini

5 lezioni settimanali di un'ora e mezza ciascuna dalle 17.30 alle 19.00

Inizio mercoledì 19 febbraio 2020

Contributo euro25,00 + tessera associativa euro12,00

CONVERSAZIONI SUL CINEMA - Ciclo 2

Analisi del contenuto e dello stile di film che sviluppano un tema comune.

Docente: Prof. Enrico Gatti

3 lezioni settimanali di un'ora e mezza ciascuna dalle 20.30 alle 22.00

Data inizio martedì 10 marzo 2020

Contributo Solo possesso della tessera euro12,00

SCRITTURA CREATIVA

Scrivere come i grandi, Come si scrive un racconto breve, La scrittura autobiografica, Come scrivere un romanzo, La revisione di un testo narrativo.

Docente Davide Bregola

5 lezioni quindicinali di due ore ciascuna dalle 20.30 alle 22.30

Data inizio da programmare, si raccolgono le adesioni

Contributo euro100,00 + tessera associativa euro12,00

SERATE A TEMA

A cadenza mensile si promuovono incontri con vari contenuti presso Biblioteca Comunale

Venerdì 24 gennaio 2020 ore 20.30

"Io dentro gli spari" di Slvana Gandolfi

Narrazione di Simone Maretta

Venerdì 21 febbraio 2020 ore 20.30

Presentazione e degustazione dell'Aceto Balsamico di Modena



UNIVERSITA' PER LA LIBERA ETÀ
NATALIA GINZBURG APS
associazione culturale di promozione sociale
per l'educazione permanente

A cura di Emilio Paterlini e Consorteria dell'Aceto Balsamico Tradizionale di Modena

Venerdì 20 marzo 2020 ore 20.30

I Miti - I racconti dei Miti sono gli antenati della maggior parte delle storie scritte in seguito, e la loro forza inventiva consiste nel rappresentare in modo fantastico l'origine della vita e il contrasto tra la brevità della singola esistenza umana e il perenne intreccio di energie misteriose e fatali.

A cura di Davide Bregola scrittore e giornalista

Serate gratuite con tessera associativa euro12,00



BIBLIOTECA
COMUNALE
Edmondo Berselli

CAMPOGALLIANO

Villa Bi festeggia 30 anni

Tre giorni ricchi di eventi

Sabato 14, domenica 15 e lunedì 16 dicembre, incontri, musica, fumetti, conferenze e laboratori sul tema dell'adolescenza

The kids are alright? cantavano gli Who. I ragazzi stanno bene? La domanda rimane sospesa, come sempre quando si parla di adolescenza. Qualche risposta forse uscirà fuori dalla tre-giorni di **sabato 14, domenica 15 e lunedì 16 dicembre**, promossa dal Comune di Campogalliano per festeggiare i **30 anni di Villa Barbolini**, centro di aggregazione dalle tante sfaccettature, laboratorio positivo per oltre un quarto di secolo per le pratiche educative rivolte alla fascia cruciale dei *teenagers*.

Un po' di storia

Tutto parte dal 1989, un anno cruciale dal punto di vista storico, segnato dalla caduta del Muro di Berlino e dai fatti di Tienanmen. Il comune di Campogalliano scelse di ristrutturare Villa Barbolini, un edificio al centro della zona sportiva, e di dedicarla in misura prevalente alle nuove generazioni - adolescenti e giovanissimi - oltre che ad attività sportive e musicali. La Consulta giovanile, istituita da parte dell'assessorato alle politiche giovanili, con il coinvolgimento delle associazioni del paese e dei rappresentanti eletti dall'assemblea dei giovani, costituì un organo di riferimento per la programmazione e la gestione dei progetti di attività. Nel 2006 si aprì una nuova fase: si fece strada l'esigenza da parte dei giovani di un luogo che fosse innanzitutto "accogliente" e sempre più inclusivo. Gli uffici si spostarono al pian terreno

insieme a due nuove sale per navigare in internet, ascoltare musica, leggere fumetti e riviste, giocare con la *play stations*, etc. La sala musica venne rinnovata completamente, ne fu aggiunta una per migliorare e potenziare un servizio che, tramite i corsi di AudioVilla, è cresciuto in maniera esponenziale negli ultimi anni. Per i più piccoli sono stati ricavati nuovi spazi per la Ludoteca ed è stata risistemata la Sala Polivalente che viene data in affitto per incontri o per feste tra ragazzi. Oggi Villa Bi è un centro di aggregazione polifunzionale con annessi svariati servizi tra cui il Tavolo per l'Adolescenza

impegnato nella programmazione di attività necessarie per la buona crescita dei ragazzi del territorio. Essa inoltre svolge un ruolo di coordinamento tra le varie realtà locali che si occupano di attività e politiche giovanili. Villa Bi è sede anche di accreditamento e progettazione per il Servizio Civile Nazionale ieri e Universale oggi, oltre che di ideazione e gestione, in collaborazione con le associazioni del territorio, di sagre, fiere ed eventi a carattere ricreativo per tutta la collettività.

Daniele Adilardi

Responsabile Servizio politiche giovanili






RETI E MATERASSI
CON PRESIDIO
MEDICO SANITARIO

ideacriposo

Altrenotti

SOGNO VENETO

bedding

TEMPUR

OFFERTE SORPRENDENTI SUI MATERASSI



**SCONTI
SULLA
BIANCHERIA**

ESPERIENZA
40
ANNI
NEL SAANO DORMIRE

Marein

MATERASSI BIANCHERIA - CORLO di Formigine - Via Battezzate, 59- Tel. 059 572 620 - marein@mareinmaterassimodena.it - www.mareinmaterassimodena.com



incontri, conferenze, musica, fumetti e laboratori sul tema dell'adolescenza

THE KIDS ARE ALRIGHT (?)*

30 ANNI DI VILLA BARBOLINI

* I RAGAZZI STANNO BENE(?)
THE WHO

14-15-16
dicembre 2019
Centro Giovani Villa Bi
Via Mattei 11/13
CAMPOGALLIANO

ingresso gratuito



14.12

ore 10.00

ARCOBALENO IN BOTTIGLIA laboratorio per bambini dai 4 ai 10 anni, iscrizione gratuita ad ingresso libero eλεύterico. Sarà **Morandi**, Cooperativa Accento, sede: sala Polivalente

ore 16.00

OPEN UP YOUR ART galleria d'arte urbana e cielo aperto presentazione del murales realizzato dai ragazzi del Centro Giovani Villa Bi con la supervisione del writer Roberto Alfano sede: Campetto esterno Villa Bi

ore 18.00

Adolescenza in corso! Ci scusiamo per il disagio incontro-dibattito e laboratorio per genitori con la partecipazione della dott.ssa **Maria Carvese** conduce la dott.ssa **Luisa Zaccarelli** sede: sala Polivalente

dalle ore 20.00

DAL BAR-ALDI... AI GIORNI NOSTRI party 30 anni di Villa da festeggiare con tante sorprese al barone del bar. Dalle ore 20 aperitivo a buffet con possibilità di cenare

dalle ore 22.00 **DISCOREMEMBER** djset serata anni 70/80/90 solo vinile con **DJ Gigi B.**

sede: Bar La Villa 11

15.12

ore 10.00

MONDI DA SALVARE atelier per bambini laboratorio "interstellare" per bambini dai 6 ai 10 anni atelieristi: **Beatrice Pucci** e **Matteo Neri** prenotazione obbligatoria max 15 bambini (059851008) sede: sala Polivalente

ore 16.00

NUNO SALVA LA LUNA presentazione libro con il suo ultimo lavoro "Nuno Salva La Luna", il fumettista **Matteo Neri** dà vita a uno graphic novel per grandi e bambini sulla presa di coscienza della propria identità attraverso l'esperienza, l'incontro con il diverso e il prendersi cura dell'ambiente. sede: Bar La Villa 11

ore 18.00

ALL THIS TIME spettacolo musicale aperto a buffet con possibilità di cenare e musica live con il concerto dei **All This Time - The Police tribute band.** sede: Bar La Villa 11

16.12

ore 10.00

"Alla Ricerca del Tesoro dell'Isola di Empatia" gioco di ruolo sul tema delle emozioni in cura di: **Nicole Bedetti** e **Luca Amadessi**, progetto Free Entry, Cooperativa Sociale Alante sede: Istituto Comprensivo, classi terze

I protagonisti

Maria Carvese psicologa e psicoterapeuta, è responsabile UO Centro Adolescenza, Servizio di Psicologia AUSL di Modena. Esperta di psicologia delle dipendenze patologiche da anni collabora con scuole ed Enti Locali per la promozione della salute in adolescenza.

Luisa Zaccarelli dal 2019 è assessora per il Comune di Campogalliano ai Servizi Sociali e Sanitari ed alle Politiche del Benessere, familiari e della varie età.

Matteo Neri è tra gli autori italiani di fumetti più antichi della scena contemporanea, tradotto anche in Francia e Corea. Ha collaborato con vari quotidiani e riviste, dal Sole 24 ore, a Internazionale e La Monda.

Beatrice Pucci è un'autrice di film d'animazione in stop motion, scultrice e disegnatrice. Ha lavorato per il cinema ed ha partecipato a numerosi festival nazionali e internazionali tra cui il festival d'Alamy.

Nicole Bedetti psicologa e psicoterapeuta si occupa di sportelli di ascolto e laboratori rivolti ad adolescenti e genitori.

Luca Amadessi educatore, compositore e musicista, si occupa di attività rivolti ad adolescenti presso la Cooperativa Alante.

per info: 059/851008 - lavilla@comune.campogalliano.mo.it - www.comune.campogalliano.mo.it



**Marcello Gardini**

*Centro Sinistra
Campogalliano*

Rigenerazione urbana: ci siamo!

Un altro importante tassello si aggiunge al progetto di rigenerazione urbana del nostro centro storico: dopo il via libera del Consiglio Comunale, ci si appresta alla realizzazione di alloggi in Social Housing, con annessa riqualificazione del Parco delle Bilance e miglioramento della viabilità con l'ingresso del Museo della Bilancia. Va sottolineato che i fondi per la realizzazione del progetto (2,5 Milioni/euro), derivano in gran parte (1,7 Milioni/euro) da un bando del 2018, indetto dalla Regione Emilia Romagna. La validità della strategia messa in atto nell'ideare l'intero progetto (con il fondamentale coinvolgimento del Politecnico di Milano), è stata quella di riconoscere in questa area, uno dei principali spazi da rivitalizzare, valorizzandone spazi ed edifici che ad oggi sono degradati e non perfettamente collegati al tessuto urbanistico circostante. Ci sono altre novità di cui vogliamo rendere conto:

- finalmente si è concluso positivamente l'iter di assegnazione dell'appalto per la costruzione della rotatoria di Via Fornace-SP13-SP85; ciò permette di allestire il cantiere e procedere con la realizzazione di quest'opera fondamentale in termini di sicurezza e viabilità

- l'investimento della pista ciclabile di via Madonna ha permesso di terminarne un'altra: quella che mette in collegamento il quartiere di Via Respighi, con Via San Martino

- è stato presentato e sottoscritto dagli abitanti delle zone a rischio esondazione del Fiume Secchia il "patto con i cittadini". Un accordo sulla comunicazione e informazione di protezione civile fra l'Amministrazione comunale e i cittadini, nel quale vengono fornite informazioni di carattere generale sui rischi legati al territorio. Prevede anche la notifica dell'ordinanza di evacuazione che viene inviata ai cittadini in formato di sms o messaggi vocali. Purtroppo è stato ampiamente sfruttato nelle piene tra il 16 e il 21 Novembre e ha funzionato bene.

Anche quest'anno, in occasione della giornata internazionale contro la violenza alle donne, si è organizzata la camminata "NEMMENO CON UN FIORE", affinché non cali mai l'attenzione su questo annoso e brutale tema.

Parlando di Comunicazione, da poche settimane è attiva la pagina Facebook e Instagram del "Comune di Campogalliano": un ulteriore modo per tenersi informati e avere notizie, oltre al sito internet che a breve verrà completamente rinnovato. Per chi non avesse accesso a internet, rimane la bacheca davanti al Comune e nella pensilina della fermata degli autobus.

Sfrutto le ultime righe a disposizione, per augurare a tutti Buon Natale e un felice anno nuovo.

email: marcello.gardini@comune.campogalliano.mo.it

**Marco Rubbiani**

*Lista Civica
Progetto Campogalliano*

Ambiente: troppe parole, tante promesse e nessun fatto!

Nell'unico consiglio comunale degli ultimi due mesi, tra i punti in discussione c'era un ordine del giorno presentato dal partito di maggioranza, relativo all'emergenza climatica. Che è un grave problema, ma non si genera da solo: è conseguenza di molte altre scelte in tema di abitudini di vita, di attenzione alle risorse naturali e di rispetto dell'ambiente. Nel 2013 il Sindaco ha sottoscritto il Patto dei Sindaci, che impegna ad attuare un Piano d'Azione per l'Energia Sostenibile (PAES è l'acronimo) entro due anni; e nel 2015 è stato approvato il PAES. Prevede che ogni anno (quindi 2016, 2017, 2018, 2019) si raccolgano **dati ambientali significativi**, e che ogni due anni (2017 e 2019) da questi dati si elabori un resoconto per capire se le attività intraprese riducano le emissioni di anidride carbonica, cioè se la situazione stia migliorando o no.

Abbiamo richiesto questi dati. **Non ci sono**, in tutti questi anni **non sono stati né raccolti né elaborati!** E allora che senso ha sottoscrivere un altro impegno se ancora non si è attuato nulla del precedente? Abbiamo quindi votato contro: **noi riteniamo che sia giunto il tempo di smettere la politica degli annunci e sia indispensabile cominciare a fare le cose davvero.** Se si vuol rispondere alle esigenze dei cittadini non basta parlare delle soluzioni ai problemi, occorre decidere, progettare e lavorare per rendere concrete le soluzioni scelte. Comunicando anche i tempi per la realizzazione. Di annunci ne abbiamo sentiti tanti, troppi. **La rotonda di via San Martino**, promessa 10 anni fa dal sindaco Zanni, il cui cantiere a detta del capogruppo Camellini doveva partire a novembre 2018, è ancor oggi in attesa dell'inizio dei lavori. Il tanto declamato "**Progetto Laghi**" (ormai defunto?) che dopo 5 anni di studio da parte della giunta precedente ha prodotto un bando che non ha interessato nessuno, che fine ha fatto? Avevamo detto chiaramente che era una scelta sbagliata cercare un gestore unico esterno. Infatti nessuno ha partecipato al bando! E adesso, la giunta cosa pensa di fare per almeno evitare il degrado dell'area? Quali progetti ci sono per ripristinarla e renderla finalmente un valore per tutta la cittadinanza?

Torniamo ai temi ambientali: **la riduzione della CO2 entro il 2020**, annunciata con la presentazione del PAES e la **riduzione dei rifiuti prodotti** entro lo stesso 2020: che ne è stato di questi annunci? Se la maggioranza e la giunta vogliono dimostrare attenzione alle esigenze di questo paese, è ora di agire. Noi su questi temi abbiamo proposte ben definite. Questo è l'ultimo numero dell'anno: il gruppo "PROGETTO CAMPOGALLIANO" augura a tutti voi un Santo Natale e un sereno e prospero Anno Nuovo.

email: marco.rubbiani@comune.campogalliano.mo.it



Enea Costa

*Lista Civica Uniti per
Campogalliano*

Uniti per azzerare le differenze

Oltre 50 anni di amministrazione locale monocoloro hanno creato un divario nella nostra comunità sempre più evidente. Soprattutto in questi ultimi anni questa differenza è davanti agli occhi di molti.

Questa amministrazione, che fa dello slogan “sempre più comunità” la sua missione, tradisce il significato vero di comunità e manca di rispetto nel campo del sociale e dello sport a molti volontari ma soprattutto a molti bambini di questo paese.

Respingono iniziative utili al paese come la “casa dell’acqua”, dimostrando sempre più che a Campogalliano decidono loro solo in base al colore politico.

Mi auguro che il nuovo anno sia, a partire dalla nostra Regione, un anno di cambiamento da questa egemonia di centro-sinistra.

Mi auguro che il fronte delle opposizioni sia sempre più unito per dimostrare e far capire all’attuale amministrazione che, amministrando in questo modo, quasi la metà della comunità di Campogalliano non viene rappresentata e tutelata adeguatamente.

Il gruppo Uniti per Campogalliano vuole augurare buone feste a TUTTA ma proprio tutta la comunità.

email: enea.costa@comune.campogalliano.mo.it



Paolo Lugli

*Movimento
5 Stelle*

Clima, vera emergenza

Il clima è ormai diventato una priorità e noi del Movimento Stelle sentiamo il dovere di impegnarci per esso, come abbiamo espresso nel nostro Programma Elettorale il maggio scorso. Nel Consiglio Comunale che si è svolto il 28 ottobre a. c., è stata approvata la mozione presentata dal nostro gruppo avente oggetto, l’adesione al progetto lanciato dal Ministro dell’Ambiente Sergio Costa denominato “**Plastic Free Challenge**”. Nello specifico riguarda il progressivo abbandono di tutti quegli oggetti in plastica monouso tanto diffusi nel mondo ma che essendo non biodegradabili tanto male fanno all’ambiente. Alti costi di smaltimento e l’abbandono sono i problemi più ricorrenti.

Dal 2021 in tutta Europa saranno messi al bando e noi Campogallianesi, nel nostro piccolo possiamo essere capofila di questa rivoluzione di costumi. Aderire a questa iniziativa informando i cittadini quali sono i comportamenti giusti da seguire farà in modo di non farci trovare impreparati il giorno in cui scatterà per tutti il divieto.

Nella stessa seduta è stata approvata la “**dichiarazione dell’emergenza climatica ed ambientale**” che ha visto l’adesione favorevole del nostro, gruppo, adesione convinta, perché riteniamo che il clima e l’ambiente siano al giorno d’oggi le maggiori emergenze che le amministrazioni devono affrontare.

Il 2019 ha visto innumerevoli episodi estremi del clima, che sono sotto gli occhi di tutti, e non c’è altro tempo da perdere. Si parta da questo atto e senza ipocrisie si mettano in atto tutte quelle iniziative volte a fermare il cambiamento climatico. Senza considerare le continue emergenze che si devono affrontare ogni volta che le precipitazioni ingrossano il fiume Secchia. Capiamo che molte cose non dipendano direttamente da questa Amministrazione Comunale ma ad ogni tavolo di lavoro, ad ogni riunione, ad ogni conferenza dei servizi bisogna fare sentire la voce di chi come noi è veramente preoccupato per il futuro del nostro territorio che si sta dimostrando ogni giorno sempre più fragile.

La realizzazione della bretella Campogalliano-Sassuolo e in generale lo stato del traffico, il funzionamento dell’inceneritore, non aiuta il nostro territorio bisogna guardare al futuro; I progetti non impattanti e le alternative esistono, e noi nel nostro, programma diamo suggerimenti utili.

Altro problema è lo stato in cui versa il nostro, carente e sporadico, Trasporto Pubblico Locale per esempio vediamo decisioni che secondo noi non vanno verso la giusta direzione.

email: paolo.lugli@comune.campogalliano.mo.it

EDILIZIA MONTI

di Luigi Monti



- ASS. CONDOMINIALI
- CARTONGESSO
- RIFACIMENTO TETTI
- COSTRUZIONI
- RISTRUTTURAZIONI

PREVENTIVI GRATUITI

Via Canale Erba, 8 - 41011 Campogalliano (MO)

Tel. e Fax 059 528286 - Cell. 335 7815632

email: ediliziamontiluigi@gmail.com

AZIENDA AGRICOLA
Righi

Produzione vendita

UOVA

da galline allevate
a terra

**CONSEGNA NEI MIGLIORI
NEGOZI E LABORATORI**

**VENDITA DIRETTA NEL NOSTRO
SPACCIO AZIENDALE
(A SOLI 4 KM DA CAMPOGALLIANO)**

**UOVA GIALLE, FRESCHE
RACCOLTE GIORNALMENTE
"VERO KM 0"**

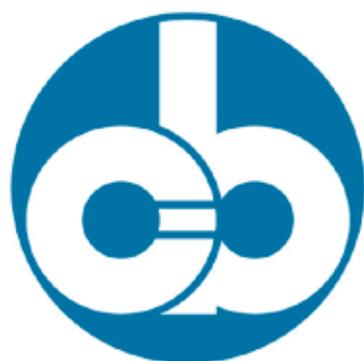
speciali per sfoglia, dolci e da mangiare

Le nostre galline vengono alimentate
con i migliori mangimi a base di Mais,
Soia e Frumento. Sono libere di muoversi,
razzolare e deporre le uova in comodi nidi.



Nello Spaccio, vendita di pollina
per orti e giardini

Via Roma, 151 - San Martino in Rio (RE)
335 397322 - 335 8225729 - www.uovarighi.it



SOCIETA' COOPERATIVA
BILANCIACI

STRUMENTI E TECNOLOGIE PER PESARE

www.coopbilanciaci.it